

V Bruseli 21. decembra 2020
(OR. en)

11211/20

PUBLIC 61
INF 165

POZNÁMKA

Predmet: MESAČNÝ ZOZNAM AKTOV RADY – NOVEMBER 2020

V tomto dokumente sa uvádza zoznam aktov¹, ktoré Rada prijala v novembri 2020^{2,3}

Obsahuje informácie o prijatí legislatívnych a nelegislatívnych aktov, konkrétne:

- dátum prijatia,
- príslušné zasadnutie Rady,
- číslo prijatého dokumentu,
- odkaz na úradný vestník,
- odkaz na zápisnicu zo zasadnutia Rady, na ktorom bol akt prijatý.

¹ Pre zjednodušenie sa tiež (kurzívou) uvádzajú skrátené názvy, ako sa používajú v programoch Rady.

² S výnimkou určitých aktov s obmedzenou platnosťou, ako sú procedurálne rozhodnutia, vymenovania, osobitné rozpočtové rozhodnutia atď.

³ V prípade legislatívnych aktov prijatých riadnym legislatívnym postupom sa dátum zasadnutia Rady, na ktorom sa legislatívny akt prijal, môže líšiť od skutočného dátumu daného aktu, keďže sa legislatívne akty prijímané riadnym legislatívnym postupom považujú za prijaté až vtedy, keď ich podpíšu predseda Rady, predseda Európskeho parlamentu a generálni tajomníci oboch inštitúcií.

Tento dokument je dostupný aj na webovej stránke Rady:

[Mesačné zoznamy aktov Rady \(akty\) – Consilium](#)

Dokumenty uvedené v zozname je možné získať prostredníctvom verejného registra dokumentov Rady na webovej stránke: [Dokumenty a publikácie – Consilium](#)

Ak nie sú k dispozícii priamo, žiadosť o prístup k dokumentom možno podať na adrese:

<https://www.consilium.europa.eu/sk/documents-publications/public-register/request-document/>

Upozorňujeme, že tento dokument slúži výlučne na informačné účely – určujúce sú len zápisnice Rady. Zápisnice sú dostupné na webovej stránke Rady: [Zápisnice Rady – Consilium](#)

INFORMÁCIE O AKTOCH, KTORÉ RADA PRIJALA V NOVEMBRI 2020

Písomný postup ukončený 3. novembra 2020	CM 4349/20
<p><i>Rozhodnutie Rady o pozícii, ktorá sa má v mene Európskej únie zaujať vo Svetovom fóre Európskej hospodárskej komisie Organizácie Spojených národov pre harmonizáciu predpisov o vozidlách, pokiaľ ide o návrhy zmien predpisov OSN č. 0, 13, 16, 17, 44, 55, 83, 93, 94, 95, 100, 115, 137, 144, 151, 152 a 153, návrhy na zmenu globálnych technických predpisov č. 7, 15 a 18, návrh na zmenu spoločnej rezolúcie M.R.3, návrhy dvoch nových predpisov OSN súvisiacich so spätným chodom a s informačným systémom na detekciu chodcov a cyklistov pri rozjazde a návrh nového globálneho technického predpisu o určovaní výkonu elektrických vozidiel</i></p> <p>Rozhodnutie Rady (EÚ) 2020/1637 z 3. novembra 2020 o pozícii, ktorá sa má v mene Európskej únie zaujať vo Svetovom fóre Európskej hospodárskej komisie Organizácie Spojených národov pre harmonizáciu predpisov o vozidlách, pokiaľ ide o návrhy zmien predpisov OSN č. 0, 13, 16, 17, 44, 55, 83, 93, 94, 95, 100, 115, 137, 144, 151, 152 a 153, návrhy na zmenu globálnych technických predpisov č. 7, 15 a 18, návrh na zmenu spoločnej rezolúcie M.R.3, návrhy dvoch nových predpisov OSN súvisiacich so spätným chodom a s informačným systémom na detekciu chodcov a cyklistov pri rozjazde a návrh nového globálneho technického predpisu o určovaní výkonu elektrických vozidiel</p> <p>Ú. v. EÚ L 369, 5.11.2020, s. 3 – 5.</p>	11849/20
<p>Pozícia, ktorá sa má v mene Európskej únie zaujať vo Svetovom fóre Európskej hospodárskej komisie Organizácie Spojených národov pre harmonizáciu predpisov o vozidlách, pokiaľ ide o návrhy zmien predpisov OSN č. 0, 13, 16, 17, 44, 55, 83, 93, 94, 95, 100, 115, 137, 144, 151, 152 a 153, návrhy na zmenu globálnych technických predpisov č. 7, 15 a 18, návrh na zmenu spoločnej rezolúcie M.R.3, návrhy dvoch nových predpisov OSN súvisiacich so spätným chodom a s informačným systémom na detekciu chodcov a cyklistov pri rozjazde a návrh nového globálneho technického predpisu o určovaní výkonu elektrických vozidiel</p>	11850/20

Písomný postup ukončený 3. novembra 2020	CM 4373/20
<p><i>Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady, ktorým sa mení nariadenie (EÚ) č. 168/2013, pokiaľ ide o osobitné opatrenia týkajúce sa vozidiel kategórie L ukončených sérií, prijaté v reakcii na pandémiu ochorenia COVID-19 (Text s významom pre EHP)</i></p> <p>Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2020/1694 z 11. novembra 2020, ktorým sa mení nariadenie (EÚ) č. 168/2013, pokiaľ ide o osobitné opatrenia týkajúce sa vozidiel kategórie L ukončených sérií, prijaté v reakcii na pandémiu ochorenia COVID-19 (Text s významom pre EHP)</p> <p>Ú. v. EÚ L 381, 13.11.2020, s. 4 – 5.</p>	39/20
Písomný postup ukončený 3. novembra 2020	CM 4459/20
<p><i>Vykonávacie rozhodnutie Rady, ktorým sa mení vykonávacie rozhodnutie (EÚ) 2017/1768, ktorým sa Chorvátskej republike povoľuje zaviesť osobitné opatrenie odchyľujúce sa od článku 287 smernice 2006/112/ES o spoločnom systéme dane z pridanej hodnoty</i></p> <p>Vykonávacie rozhodnutie Rady (EÚ) 2020/1661 z 3. novembra 2020, ktorým sa mení vykonávacie rozhodnutie (EÚ) 2017/1768, ktorým sa Chorvátskej republike povoľuje zaviesť osobitné opatrenie odchyľujúce sa od článku 287 smernice 2006/112/ES o spoločnom systéme dane z pridanej hodnoty</p> <p>Ú. v. EÚ L 250, 28.9.2017, s. 71 – 72.</p>	11685/20
Písomný postup ukončený 3. novembra 2020	CM 4461/20
<p><i>Vykonávacie rozhodnutie Rady, ktorým sa mení vykonávacie rozhodnutie (EÚ) 2018/279, ktorým sa Malte povoľuje uplatňovať osobitné opatrenie odchyľujúce sa od článku 287 smernice 2006/112/ES o spoločnom systéme dane z pridanej hodnoty</i></p> <p>Vykonávacie rozhodnutie Rady (EÚ) 2020/1662 z 3. novembra 2020, ktorým sa mení vykonávacie rozhodnutie (EÚ) 2018/279, ktorým sa Malte povoľuje uplatňovať osobitné opatrenie odchyľujúce sa od článku 287 smernice 2006/112/ES o spoločnom systéme dane z pridanej hodnoty</p> <p>Ú. v. EÚ L 374, 10.11.2020, s. 6 – 7.</p>	11688/20

Písomný postup ukončený 4. novembra 2020	CM 4029/20
Prístup verejnosti k dokumentom – opakovaná žiadosť č. 21/c/01/20	11760/20
Písomný postup ukončený 4. novembra 2020	CM 4354/20
<p><i>Pozícia Rady v prvom čítaní na účely prijatia smernice Európskeho parlamentu a Rady o žalobách v zastúpení na ochranu kolektívnych záujmov spotrebiteľov a o zrušení smernice 2009/22/ES Prijatá Radou 4. novembra 2020 (Text s významom pre EHP)</i></p> <p>Pozícia Rady v prvom čítaní (EÚ) č. 11/2020 na účely prijatia smernice Európskeho parlamentu a Rady o žalobách v zastúpení na ochranu kolektívnych záujmov spotrebiteľov a o zrušení smernice 2009/22/ES Prijatá Radou 4. novembra 2020 (Text s významom pre EHP) 2020/C 404/01</p> <p>Ú. v. EÚ C 404, 26.11.2020, s. 1 – 29.</p>	9573/20
<p>Vyhlásenie Estónska</p> <p>Estónsko víta cieľ smernice o žalobách v zastúpení na ochranu kolektívnych záujmov spotrebiteľov, ktorým je posilniť mechanizmus ochrany kolektívnych záujmov spotrebiteľov na čoraz globalizovanejšom a digitalizovanejšom trhu.</p> <p>Estónsko však vyjadruje poľutovanie nad tým, že táto sektorovo špecifická smernica oslabuje občianske právo procesné a autonómiu členských štátov tým, že zavádza niekoľko pravidiel, ktoré majú horizontálnu povahu a už existujú vo všetkých členských štátoch. Medzi takéto pravidlá patrí napríklad zásada „platí strana, ktorá prehrá spor“, <i>res judicata</i>, <i>lis pendens</i>, zamietnutie žaloby. Podľa nášho názoru má procesná autonómia veľkú hodnotu a pri tvorbe nástrojov občianskeho práva procesného by sa mala rešpektovať.</p> <p>Estónsko je jedným z členských štátov, ktoré podporili názor, že úničný postup by sa mal vzťahovať na cezhraničné situácie, čo by členským štátom umožnilo vytvoriť si vlastné vnútroštátne systémy. Stále sa domnievame, že toto by bol správny prístup. Pravidlá Únie by sa mali zaviesť len v situáciách, keď členské štáty nemôžu problém vyriešiť samy. Podľa nášho názoru vytvorenie vnútroštátneho systému žalôb v zastúpení nie je takýmto problémom.</p>	

Pravidlá financovania vnútroštátnych oprávnených subjektov a ich preskúmania by mali byť v právomoci členského štátu. Pravidlá financovania v konečnom znení majú, žiaľ, horizontálnu povahu. Na tento účel by sme uprednostnili všeobecné smerovanie, ktoré sa týkalo len financovania cezhraničných oprávnených subjektov.

Veľmi nás znepokojuje skutočnosť, že v znení článku 7 ods. 1 sa nerozlišuje medzi vnútroštátnymi a cezhraničnými žalobami. Estónsko sa preto domnieva, že znenie nebráni výkladu, podľa ktorého vnútroštátne pravidlá členského štátu konajúceho orgánu môžu znemožniť oprávnenému subjektu iného členského štátu financovanému treťou stranou podať žalobu len na základe financovania treťou stranou bez toho, aby sa posúdil možný rozsah vplyvu financovateľov. To je výsledok, s ktorým nemôžeme súhlasiť. Takéto obmedzenie nie je v súlade s cieľmi smernice a malým členským štátom by neprimerane sťažilo a z finančného hľadiska skomplikovalo nájdenie iných cezhraničných oprávnených subjektov, ako sú verejné subjekty.

Estónsko zastáva názor, že určenie rozsahu pôsobnosti smernice týkajúcej sa spotrebiteľského práva prostredníctvom zoznamu 68 nástrojov vrátane smerníc aj nariadení je nejasné a veľmi ťažko uplatniteľné v praxi. Napríklad máme problém pochopiť, ako určit rozsah pôsobnosti v prípade smernice, ktorou sa stanovuje minimálna harmonizácia a ktorá bola transponovaná do vnútroštátneho práva, ak vnútroštátne pravidlá idú nad rámec pravidiel uvedených v danej smernici.

Okrem toho sme sklamaní, že čas na transpozíciu a uplatňovanie smernice sa v porovnaní so všeobecným smerovaním podstatne skrátil. Lehoty nie sú dostatočné na to, aby malý členský štát, ako napríklad Estónsko, ktoré nemá zavedený systém žalôb v zastúpení, vytvoril tento zložitý systém.

Estónsko sa preto zdrží hlasovania o tejto smernici, pričom opätovne zdôrazňuje svoju podporu cieľu ochrany spotrebiteľa.

Vyhlásenie Írska

Írsko v znení smernice považuje za problematické dve hlavné oblasti.

Prvá sa týka článku 10 ods. 1 znenia, ktorý sa zaoberá financovaním žalôb v zastúpení o nápravu tretími stranami, ktoré nie sú nevyhnutne spojené so žiadosťou o podanie žaloby v zastúpení. Financovanie občianskoprávných sporov tretími stranami nie je v írskom právnom systéme povolené a zavedenie tejto zásady pre žaloby v zastúpení nám prináša značné právne problémy. Na naše obavy v súvislosti s touto otázkou sme upozorňovali tak počas rokovaní o tomto spise na zasadnutiach pracovnej skupiny atašé, ako aj na zasadnutí COREPER-u (časť I) 17. júna. Uviedli sme, že vzhľadom na povahu nášho systému common law by sme mali značné ťažkosti s akceptovaním tejto formulácie.

Teraz sa musíme zaoberať týmito dôsledkami pri uplatňovaní tohto článku v rámci procesu transpozície. Chceli by sme však, aby tento výbor vzal na vedomie, že výzvy, ktorým budeme čeliť na vnútroštátnej úrovni, si budú vyžadovať rozsiahlu analýzu, konzultácie a v náležitom čase aj zmeny nášho právneho systému. Tieto zmeny sa nedokončia rýchlo alebo jednoducho a môžu trvať dlhšie ako je lehota na transpozíciu stanovená v znení smernice. Vo všeobecnejšej rovine sa domnievame, že v kontexte rokovaní o právnych nástrojoch, ako je táto smernica, pri uplatňovaní ktorej fungujeme skôr na základe systému common law než na základe kodifikovaného súdneho systému, sme na úrovni EÚ znevýhodnení. Tieto otázky sa objavia opäť a chceli by sme veriť, že tento výbor si v budúcnosti vypočuje naše obavy týkajúce sa vykonania zásadných zmien v našom systéme common law.

Druhá problematická oblasť sa týka článku 20 smernice, ktorý sa zaoberá pomocou oprávneným subjektom. Pre Írsko je problematické akceptovať akýkoľvek návrh, ktorý ukladá členskému štátu povinnosť poskytovať určité druhy pomoci organizáciám tretích strán, v tomto prípade oprávneným subjektom. Írsko dôsledne upozorňovalo, že nesúhlasí s tým, aby malo zákonnú povinnosť uplatňovať takéto ustanovenie, pretože by tým zaťažilo verejné financie a vytvorilo nový precedens pre financovanie organizácií, ktoré sú účastníkmi občianskoprávných sporov.

Avšak zatiaľ čo v ustanoveniach súčasného znenia článku 20 ods. 1 sa uvádza, že „trovy konania“ nemajú brániť oprávneným subjektom, aby uplatňovali svoje práva podľa článku 7, znenie článku 20 ods. 2 túto povinnosť pre členské štáty ďalej posilňuje. V znení sa okrem toho uvádza, že táto pomoc môže mať podobu 1) verejného financovania vrátane štrukturálnej podpory pre oprávnené subjekty, 2) obmedzenia uplatniteľných súdnych alebo správnych poplatkov, alebo 3) priznania prístupu k právnej pomoci. Ide o významné štrukturálne zásahy, ktoré sa vyžadujú od členského štátu, a pre Írsko bude ťažké ich vykonať, najmä v súčasnej situácii pri ďalších tlakoch na naše verejné financie. Írsko žiada výbor, aby vzal na vedomie náš nesúhlas so znením článku 20 ods. 2 a naše značné obavy, že toto ustanovenie vyvolá tlaky na naše verejné financie, ktoré neboli presne modelované, vyčíslené ani posúdené.

V súvislosti s článkom 20 ods. 3 sa domnievame, že ide o krok späť. V tomto legislatívnom ustanovení sa stanovuje, že členský štát môže oprávneným subjektom umožniť, aby od tých spotrebiteľov, ktorí výslovne prejavili ochotu, že chcú byť zastupovaní oprávneným subjektom, žiadali primeraný vstupný poplatok alebo podobný poplatok za účasť v rámci konkrétnej žaloby v zastúpení. Írsko pri viacerých príležitostiach uviedlo, že nepodporuje ukladanie finančných záväzkov spotrebiteľom, ktorí sa chcú na žalobe v zastúpení zúčastniť. Prístup k žalobe v zastúpení by sa mal pre našich spotrebiteľov čo najviac zjednodušiť, a súčasné znenie od tohto cieľa odrádza. Domnievame sa, že spotrebiteľia by sa mali podnecovať k tomu, aby sa zapájali do žalôb v zastúpení v prípadoch, keď došlo k porušeniu ich práv spotrebiteľov, a že by sa im v tom nemalo brániť žiadnymi finančnými prekážkami. Domnievame sa, že nabádanie spotrebiteľov k uplatňovaniu ich nových práv podľa tejto smernice a k účasti na žalobách v zastúpení sa tým sťažuje.

Počas celého tohto procesu sme vyjadrovali skutočné obavy v súvislosti s určitými legislatívnymi ustanoveniami v tomto znení, ktoré zjavne neboli vypočítané. Toto nie je priaznivé prostredie, v ktorom by sa členské štáty a ich úradníci nabádali k tomu, aby sa v plnej miere zúčastňovali na tvorbe právnych predpisov, ktorých cieľom je chrániť európskych spotrebiteľov a zabezpečiť, aby všetky podniky museli fungovať v súlade s rovnakými normami ochrany spotrebiteľa.

<p><i>Pozícia Rady v prvom čítaní na účely prijatia smernice Európskeho parlamentu a Rady o žalobách v zastúpení na ochranu kolektívnych záujmov spotrebiteľov a o zrušení smernice 2009/22/ES – návrh odôvodneného stanoviska Rady</i></p> <p>Odôvodnené stanovisko Rady: Pozícia Rady v prvom čítaní (EÚ) č. 11/2020 na účely prijatia smernice Európskeho parlamentu a Rady o žalobách v zastúpení na ochranu kolektívnych záujmov spotrebiteľov a o zrušení smernice 2009/22/ES 2020/C 404/02 Ú. v. EÚ C 404, 26.11.2020, s. 30 – 32.</p>	9573/20 ADD 1
<p>Písomný postup ukončený 4. novembra 2020</p>	CM 4443/20
<p><i>Pozícia Rady v prvom čítaní na účely prijatia nariadenia Európskeho parlamentu a Rady o spolupráci medzi súdmi členských štátov pri vykonávaní dôkazov v občianskych a obchodných veciach (vykonávanie dôkazov) (prepracované znenie)</i></p> <p>Pozícia Rady v prvom čítaní (EÚ) č. 12/2020 na účely prijatia nariadenia Európskeho parlamentu a Rady o spolupráci medzi súdmi členských štátov pri vykonávaní dôkazov v občianskych a obchodných veciach (vykonávanie dôkazov) (prepracované znenie)</p> <p>Prijatá Radou 4. novembra 2020 2020/C 405/01 Ú. v. EÚ C 405, 26.11.2020, s. 1 – 40.</p>	9889/20 + REV 1
<p><i>Pozícia Rady v prvom čítaní na účely prijatia nariadenia Európskeho parlamentu a Rady o spolupráci medzi súdmi členských štátov pri vykonávaní dôkazov v občianskych a obchodných veciach (vykonávanie dôkazov) (prepracované znenie) – Návrh odôvodneného stanoviska Rady</i></p> <p>Odôvodnené stanovisko Rady: Pozícia Rady v prvom čítaní (EÚ) č. 12/2020 na účely prijatia nariadenia Európskeho parlamentu a Rady o spolupráci medzi súdmi členských štátov pri vykonávaní dôkazov v občianskych a obchodných veciach (vykonávanie dôkazov) (prepracované znenie) 2020/C 405/02 Ú. v. EÚ C 405, 26.11.2020, s. 41 – 43.</p>	9889/20 ADD 1

Písomný postup ukončený 4. novembra 2020	CM 4444/20
<p><i>Pozícia Rady v prvom čítaní v prvom čítaní na účely prijatia nariadenia Európskeho parlamentu a Rady o doručovaní súdnych a mimosúdnych písomností v občianskoprávných a obchodných veciach v členských štátoch (doručovanie písomností) (prepracované znenie)</i></p> <p>Pozícia Rady v prvom čítaní (EÚ) č. 13/2020 v prvom čítaní na účely prijatia nariadenia Európskeho parlamentu a Rady o doručovaní súdnych a mimosúdnych písomností v občianskoprávných a obchodných veciach v členských štátoch (doručovanie písomností) (prepracované znenie) Prijatá Radou 4. novembra 2020 2020/C 406/01 Ú. v. EÚ C 406, 26.11.2020, s. 1 – 40.</p>	9890/2/20 REV 2
<p><i>Pozícia Rady v prvom čítaní v prvom čítaní na účely prijatia nariadenia Európskeho parlamentu a Rady o doručovaní súdnych a mimosúdnych písomností v občianskoprávných a obchodných veciach v členských štátoch (doručovanie písomností) (prepracované znenie) – odôvodnené stanovisko Rady – Prijaté Radou 4. novembra 2020</i></p> <p>Odôvodnené stanovisko Rady: Pozícia Rady v prvom čítaní (EÚ) č. 13/2020 na účely prijatia nariadenia Európskeho parlamentu a Rady o doručovaní súdnych a mimosúdnych písomností v občianskoprávných a obchodných veciach v členských štátoch (doručovanie písomností) (prepracované znenie) 2020/C 406/02 Ú. v. EÚ C 406, 26.11.2020, s. 41 – 43.</p>	9890/2/20 REV 2 ADD 1
Písomný postup ukončený 4. novembra 2020	CM 4472/20
Návrh rozhodnutia Rady o uzavretí zmien Dohody o spolupráci pri vysporiadavaní sa so znečisťovaním Severného mora ropou a inými škodlivými látkami (Bonnská dohoda), pokiaľ ide o rozšírenie rozsahu pôsobnosti uvedenej dohody a pristúpenie Španielskeho kráľovstva k uvedenej dohode	11487/20
Rozhodnutie zmluvných strán Dohody o spolupráci pri vysporiadavaní sa so znečisťovaním Severného mora ropou a inými škodlivými látkami o rozšírení rozsahu pôsobnosti dohody s cieľom zlepšiť spoluprácu v oblasti dozoru, pokiaľ ide o požiadavky uvedené v prílohe VI k dohovoru MARPOL	11490/20
Rozhodnutie zmluvných strán Dohody o spolupráci pri vysporiadavaní sa so znečisťovaním Severného mora ropou a inými škodlivými látkami o pristúpení Španielskeho kráľovstva k dohode	11493/20

Písomný postup ukončený 5. novembra 2020	CM 4497/20
<i>Rozhodnutie Rady o všeobecných podmienkach, za ktorých sa na účasť na jednotlivých projektoch PESCO môžu výnimočne prizvať tretie štáty</i> Rozhodnutie Rady (SZBP) 2020/1639 z 5. novembra 2020 o všeobecných podmienkach, za ktorých sa na účasť na jednotlivých projektoch PESCO môžu výnimočne prizvať tretie štáty Ú. v. EÚ L 371, 6.11.2020, s. 3 – 9.	15529/18 + REV1
Písomný postup ukončený 5. novembra 2020	CM 4502/20
Závery Rady o boji proti praniu špinavých peňazí a financovaniu terorizmu	12249/20
Písomný postup ukončený 5. novembra 2020	CM 4517/20
Spoločné vyhlásenie na 11. Konferenciu ministrov Únie pre Stredozemie o obchode	12103/20
Písomný postup ukončený 5. novembra 2020	CM 4520/20
<i>Rozhodnutie Rady o pozícii, ktorá sa má v mene Európskej únie prijať v Medzinárodnej rade pre kávu</i> Rozhodnutie Rady (EÚ) 2020/1638 z 5. novembra 2020 o pozícii, ktorá sa má v mene Európskej únie prijať v Medzinárodnej rade pre kávu Ú. v. EÚ L 371, 6.11.2020, s. 1 – 2.	11720/20
Písomný postup ukončený 5. novembra 2020	CM 4522/20
Rozhodnutie Rady, ktorým sa nahrádza náhradník Poradného výboru pre slobodu pohybu pracovníkov za Slovensko	12180/1/20 REV 1
Písomný postup ukončený 6. novembra 2020	CM 4464/20
Závery Rady o európskom semestri 2021: Ročná stratégia udržateľného rastu na rok 2021	12263/20
Písomný postup ukončený 6. novembra 2020	CM 4471/20
Závery Rady a zástupcov vlád členských štátov o úlohe EÚ pri posilňovaní Svetovej zdravotníckej organizácie	11526/20

Písomný postup ukončený 6. novembra 2020	CM 4475/20
Rozhodnutie Rady, ktorým sa ďalej predlžuje dočasná výnimka z rokovacieho poriadku Rady zavedená rozhodnutím (EÚ) 2020/430 a predĺžená rozhodnutiami (EÚ) 2020/556, (EÚ) 2020/702, (EÚ) 2020/970 a (EÚ) 2020/1253 vzhľadom na problémy s cestovaním spôsobené pandémiou COVID-19 v Únii Rozhodnutie Rady (EÚ) 2020/1659 zo 6. novembra 2020, ktorým sa ďalej predlžuje dočasná výnimka z rokovacieho poriadku Rady zavedená rozhodnutím (EÚ) 2020/430 a predĺžená rozhodnutiami (EÚ) 2020/556, (EÚ) 2020/702, (EÚ) 2020/970 a (EÚ) 2020/1253 vzhľadom na problémy s cestovaním spôsobené pandémiou COVID-19 v Únii Ú. v. EÚ L 376, 10.11.2020, s. 3 – 4.	12437/20
Písomný postup ukončený 6. novembra 2020	CM 4476/20
Závery Rady o osobitnej správe Európskeho dvora audítorov č. 16/2020: „Európsky semester – odporúčania pre jednotlivé krajiny riešia dôležité problémy, ich vykonávanie je však potrebné zlepšiť“	12264/20
Písomný postup ukončený 6. novembra 2020	CM 4515/20
Štatistika EÚ – závery Rady o štatistike EÚ v roku 2020	12246/1/20 REV 1
Písomný postup ukončený 6. novembra 2020	CM 4527/20
Vykonávacie rozhodnutie Rady a vykonávacie nariadenie Rady o reštriktívnych opatreniach voči Sýrii Vykonávacie rozhodnutie Rady (SZBP) 2020/1651 zo 6. novembra 2020, ktorým sa vykonáva rozhodnutie 2013/255/SZBP o reštriktívnych opatreniach voči Sýrii Ú. v. EÚ L 370I, 6.11.2020, s. 15 – 16.	12240/20
Vykonávacie nariadenie Rady (EÚ) 2020/1649 zo 6. novembra 2020, ktorým sa vykonáva nariadenie (EÚ) č. 36/2012 o reštriktívnych opatreniach s ohľadom na situáciu v Sýrii Ú. v. EÚ L 370I, 6.11.2020, p. 7 – 8.	12242/20

Oznámenie určené osobám, na ktoré sa vzťahujú reštriktívne opatrenia ustanovené v rozhodnutí Rady 2013/255/SZBP, ktoré sa vykonáva vykonávacím rozhodnutím Rady (SZBP) 2020/1651, a nariadením Rady (EÚ) č. 36/2012, ktoré sa vykonáva vykonávacím nariadením Rady (EÚ) 2020/1649 o reštriktívnych opatreniach s ohľadom na situáciu v Sýrii Ú. v. EÚ C 377, 9.11.2020, s. 5 – 5.	12380/20
Oznámenie určené dotknutým osobám, na ktoré sa vzťahujú reštriktívne opatrenia ustanovené v rozhodnutí Rady 2013/255/SZBP a v nariadení Rady (EÚ) č. 36/2012 o reštriktívnych opatreniach s ohľadom na situáciu v Sýrii Ú. v. EÚ C 377, 9.11.2020, s. 6 – 6.	12380/20
Vykonávacie rozhodnutie Rady a vykonávacie nariadenie Rady o reštriktívnych opatreniach voči Bielorusku Vykonávacie rozhodnutie Rady (SZBP) 2020/1650 zo 6. novembra 2020, ktorým sa vykonáva rozhodnutie 2012/642/SZBP o reštriktívnych opatreniach voči Bielorusku Ú. v. EÚ L 370I, 6.11.2020, s. 9 – 14.	12057/20 + COR1
Vykonávacie nariadenie Rady (EÚ) 2020/1648 zo 6. novembra 2020, ktorým sa vykonáva článok 8a ods. 1 nariadenia (ES) č. 765/2006 o reštriktívnych opatreniach voči Bielorusku Ú. v. EÚ L 370I, 6.11.2020, s. 1 – 6.	12059/20 + COR1
Oznámenie určené osobám, na ktoré sa vzťahujú reštriktívne opatrenia stanovené v rozhodnutí Rady 2012/642/SZBP, ktoré sa vykonáva vykonávacím rozhodnutím Rady (SZBP) 2020/1650, a v nariadení Rady (ES) č. 765/2006, ktoré sa vykonáva vykonávacím nariadením Rady (EÚ) 2020/1648 o reštriktívnych opatreniach voči Bielorusku 2020/C 377/04 Ú. v. EÚ C 377, 9.11.2020, s. 7 – 7.	12236/20 Príloha I
Oznámenie určené dotknutým osobám, na ktoré sa vzťahujú reštriktívne opatrenia stanovené v rozhodnutí Rady 2012/642/SZBP a nariadení Rady (ES) č. 765/2006 o reštriktívnych opatreniach voči Bielorusku 2020/C 377/05 Ú. v. EÚ C 377, 9.11.2020, s. 8 – 8.	12236/20 Príloha II

<p><i>Rozhodnutie Rady, ktorým sa mení rozhodnutie (SZBP) 2019/1894 o reštriktívnych opatreniach vzhľadom na nepovolené vrtné práce Turecka vo východnom Stredozemí</i></p> <p>Rozhodnutie Rady (SZBP) 2020/1657 zo 6. novembra 2020, ktorým sa mení rozhodnutie (SZBP) 2019/1894 o reštriktívnych opatreniach vzhľadom na nepovolené vrtné práce Turecka vo východnom Stredozemí</p> <p>Ú. v. EÚ L 372I, 9.11.2020, s. 16 – 17.</p>	12077/20
<p><i>Vykonávacie nariadenie Rady, ktorým sa vykonáva nariadenie (EÚ) 2019/1890 o reštriktívnych opatreniach vzhľadom na nepovolené vrtné práce Turecka vo východnom Stredozemí</i></p> <p>Vykonávacie nariadenie Rady (EÚ) 2020/1655 zo 6. novembra 2020, ktorým sa vykonáva nariadenie (EÚ) 2019/1890 o reštriktívnych opatreniach vzhľadom na nepovolené vrtné práce Turecka vo východnom Stredozemí</p> <p>Ú. v. EÚ L 372I, 9.11.2020, p. 1 – 2.</p>	12079/20
<p>Oznámenie určené osobám, na ktoré sa vzťahujú reštriktívne opatrenia ustanovené v rozhodnutí Rady (SZBP) 2019/1894 zmenenom rozhodnutím Rady (SZBP) 2020/1657 a v nariadení (EÚ) 2019/1890, ktoré sa vykonáva vykonávacím nariadením Rady (EÚ) 2020/1655</p> <p>Ú. v. EÚ C 377, 9.11.2020, s. 9 – 9.</p>	12112/20 Príloha I
<p>Oznámenie určené dotknutým osobám, na ktoré sa vzťahujú reštriktívne opatrenia ustanovené v rozhodnutí Rady (SZBP) 2019/1894 a v nariadení Rady (EÚ) 2019/1890 o reštriktívnych opatreniach vzhľadom na nepovolené vrtné práce Turecka vo východnom Stredozemí</p> <p>Ú. v. EÚ C 377, 9.11.2020, s. 10 – 10.</p>	12112/20 Príloha II
<p><i>Rozhodnutie Rady o podpore činností Medzinárodnej agentúry pre atómovú energiu (MAAE) zo strany Únie v oblastiach fyzickej ochrany jadrových materiálov a jadrových zariadení a v rámci vykonávania stratégie EÚ proti šíreniu zbraní hromadného ničenia</i></p> <p>Rozhodnutie Rady (SZBP) 2020/1656 zo 6. novembra 2020 o podpore činností Medzinárodnej agentúry pre atómovú energiu (MAAE) zo strany Únie v oblastiach fyzickej ochrany jadrových materiálov a jadrových zariadení a v rámci vykonávania stratégie EÚ proti šíreniu zbraní hromadného ničenia</p> <p>Ú. v. EÚ L 372I, 9.11.2020, s. 4 – 15.</p>	12034/20

Písomný postup ukončený 6. novembra 2020	CM 4547/20
<i>Rozhodnutie Rady o pozícii, ktorá sa má v mene Európskej únie zaujať v Rade členov Medzinárodnej rady pre olivy (IOC), pokiaľ ide o podmienky prístupia vlády Uzbekkej republiky k Medzinárodnej dohode o olivovom oleji a stolových olivách z roku 2015</i> Rozhodnutie Rady (EÚ) 2020/1658 zo 6. novembra 2020 o pozícii, ktorá sa má v mene Európskej únie zaujať v Rade členov Medzinárodnej rady pre olivy (IOC), pokiaľ ide o podmienky prístupia vlády Uzbekkej republiky k Medzinárodnej dohode o olivovom oleji a stolových olivách z roku 2015 Ú. v. EÚ L 376, 10.11.2020, s. 1 – 2.	11258/20
Písomný postup ukončený 6. novembra 2020	CM 4553/20
Schválenie presunu rozpočtových prostriedkov č. DEC 22/2020 v rámci oddielu III – Komisia – všeobecného rozpočtu na rok 2020	12204/20
Neschválenie pozmeňujúcich návrhov Európskeho parlamentu týkajúcich sa pozície Rady k návrhu rozpočtu na rok 2021	12317/20
Písomný postup ukončený 9. novembra 2020	CM 4492/20
Vyhlasenie Rady k návrhu Komisie, ktorým sa stanovuje mechanizmus výberu rozhodcov na medzinárodných investičných súdoch	12434/20
Písomný postup ukončený 9. novembra 2020	CM 4588/20
Uznesenie Rady o budúcnosti Europolu	12463/20
Písomný postup ukončený 10. novembra 2020	CM 4415/20
<i>Rozhodnutie Rady, ktorým sa vymenúva predseda odvolacích senátov Úradu Európskej únie pre duševné vlastníctvo</i> Rozhodnutie Rady z 10. novembra 2020, ktorým sa vymenúva predseda odvolacích senátov Úradu Európskej únie pre duševné vlastníctvo Ú. v. EÚ C 391, 16.11.2020, s. 1 – 1.	11746/20

Písomný postup ukončený 10. novembra 2020	CM 4528/20
Závery Rady o politike duševného vlastníctva a revízií systému priemyselných dizajnov v Únii Závery Rady o politike duševného vlastníctva a revízií systému priemyselných dizajnov v Únii Ú. v. EÚ C 379I, 10.11.2020, s. 1 – 4.	12339/20
Písomný postup ukončený 11. novembra 2020	CM 4649/20
Závery Rady „Usmernenia týkajúce sa európskeho príspevku k stanoveniu kľúčových zásad pre celosvetové vesmírne hospodárstvo“	12347/20
Písomný postup ukončený 12. novembra 2020	CM 4568/20
Rozhodnutie Rady, ktorým sa mení rozhodnutie 2010/413/SZBP o reštriktívnych opatreniach voči Iránu Rozhodnutie Rady (SZBP) 2020/1699 z 12. novembra 2020, ktorým sa mení rozhodnutie 2010/413/SZBP o reštriktívnych opatreniach voči Iránu Ú. v. EÚ L 381, 13.11.2020, s. 22 – 23.	12140/20
Vykonávacie nariadenie Rady, ktorým sa vykonáva nariadenie (EÚ) č. 267/2012 o reštriktívnych opatreniach voči Iránu Vykonávacie nariadenie Rady (EÚ) 2020/1695 z 12. novembra 2020, ktorým sa vykonáva nariadenie (EÚ) č. 267/2012 o reštriktívnych opatreniach voči Iránu Ú. v. EÚ L 381, 13.11.2020, s. 6 – 7.	12142/20
Oznámenie určené osobe, na ktorú sa vzťahujú reštriktívne opatrenia ustanovené v rozhodnutí Rady 2010/788/SZBP a v nariadení Rady (ES) č. 1183/2005, ktorým sa zavádzajú určité osobitné reštriktívne opatrenia namierené proti osobám, ktoré porušujú zbrojné embargo voči Konžskej demokratickej republike Ú. v. EÚ C 383, 13.11.2020, s. 7 – 7.	12732/20
Rozhodnutie Rady, ktorým sa mení rozhodnutie (SZBP) 2017/2074 o reštriktívnych opatreniach vzhľadom na situáciu vo Venezuele Rozhodnutie Rady (SZBP) 2020/1700 z 12. novembra 2020, ktorým sa mení rozhodnutie (SZBP) 2017/2074 o reštriktívnych opatreniach vzhľadom na situáciu vo Venezuele Ú. v. EÚ L 381, 13.11.2020, s. 24 – 32.	12226/20

<p><i>Vykonávacie nariadenie Rady, ktorým sa vykonáva nariadenie (EÚ) 2017/2063 o reštriktívnych opatreniach vzhľadom na situáciu vo Venezuele</i></p> <p>Vykonávacie nariadenie Rady (EÚ) 2020/1696 z 12. novembra 2020, ktorým sa vykonáva nariadenie (EÚ) 2017/2063 o reštriktívnych opatreniach vzhľadom na situáciu vo Venezuele</p> <p>Ú. v. EÚ L 381, 13.11.2020, s. 8 – 17.</p>	12228/20
<p>Oznámenie určené osobám, na ktoré sa vzťahujú reštriktívne opatrenia ustanovené v rozhodnutí Rady (SZBP) 2017/2074 zmenenom rozhodnutím Rady (SZBP) 2019/1893 a v nariadení (EÚ) 2017/2063, ktoré sa vykonáva vykonávacím nariadením Rady (EÚ) 2019/1891 o reštriktívnych opatreniach vzhľadom na situáciu vo Venezuele</p> <p>Ú. v. EÚ C 384, 12.11.2019, s. 2 – 2.</p>	12229/1/20 REV 1
<p>Oznámenie určené dotknutým osobám, na ktoré sa vzťahujú reštriktívne opatrenia ustanovené v rozhodnutí Rady (SZBP) 2017/2074 a v nariadení Rady (EÚ) 2017/2063 o reštriktívnych opatreniach vzhľadom na situáciu vo Venezuele</p> <p>Ú. v. EÚ C 384, 12.11.2019, s. 3 – 3.</p>	12229/1/20 REV 1
<p>Oznámenie určené dotknutým osobám, na ktoré sa vzťahujú reštriktívne opatrenia ustanovené v rozhodnutí Rady (SZBP) 2017/2074 a v nariadení Rady (EÚ) 2017/2063 o reštriktívnych opatreniach vzhľadom na situáciu vo Venezuele</p> <p>Ú. v. EÚ C 383, 13.11.2020, s. 6 – 6.</p>	12229/1/20 REV 1
<p>Reštriktívne opatrenia voči určitým osobám, subjektom a orgánom s ohľadom na situáciu na Ukrajine – návrh odpovede</p>	12642/20
<p>Písomný postup ukončený 12. novembra 2020</p>	CM 4635/20
<p>Vykonávacie rozhodnutie Rady, ktorým sa stanovuje odporúčanie týkajúce sa riešenia nedostatkov zistených v roku 2020 pri hodnotení Nemecka, pokiaľ ide o uplatňovanie schengenského <i>acquis</i> v oblasti policajnej spolupráce</p>	11634/20
<p>Písomný postup ukončený 12. novembra 2020</p>	CM 4636/20
<p>Vykonávacie rozhodnutie Rady, ktorým sa stanovuje odporúčanie týkajúce sa riešenia nedostatkov zistených v roku 2020 pri hodnotení Nemecka, pokiaľ ide o uplatňovanie schengenského <i>acquis</i> v oblasti Schengenského informačného systému</p>	11839/20

Písomný postup ukončený 12. novembra 2020	CM 4637/20
Vykonávacie rozhodnutie Rady, ktorým sa stanovuje odporúčanie týkajúce sa riešenia nedostatkov zistených v roku 2019 pri hodnotení Poľska, pokiaľ ide o uplatňovanie schengenského <i>acquis</i> v oblasti riadenia vonkajších hraníc	11837/20
Písomný postup ukončený 12. novembra 2020	CM 4638/20
Vykonávacie rozhodnutie Rady, ktorým sa stanovuje odporúčanie týkajúce sa riešenia nedostatkov zistených v roku 2018 pri hodnotení Estónska, pokiaľ ide o uplatňovanie schengenského <i>acquis</i> v oblasti ochrany údajov	11844/20
Písomný postup ukončený 13. novembra 2020	CM 4489/20
<i>Nariadenie Rady, ktorým sa otvárajú autonómne colné kvóty Únie na určité produkty rybníctva na obdobie rokov 2021 – 2023 stanovuje sa ich správa</i> Nariadenie Rady (EÚ) 2020/1706 z 13. novembra 2020, ktorým sa otvárajú autonómne colné kvóty Únie na určité produkty rybníctva na obdobie rokov 2021 – 2023 a stanovuje sa ich správa Ú. v. EÚ L 385, 17.11.2020, s. 3 – 10.	11814/20
Písomný postup ukončený 13. novembra 2020	CM 4605/20
WTO a životné prostredie – oznámenie o obchode a environmentálnej udržateľnosti	12653/20
Písomný postup ukončený 13. novembra 2020	CM 4611/20
Spoločné vyhlásenie Spojených štátov a Európskej únie o colnej dohode	12652/20
Písomný postup ukončený 13. novembra 2020	CM 4625/2/20 REV 2
Závery Rady o perspektívach politík EÚ týkajúcich sa lesov a stratégii lesného hospodárstva EÚ po roku 2020	12370/20
Vyhlásenie belgickej delegácie BELGICKO podporuje politický signál, ktorý členské štáty vysielať prostredníctvom týchto záverov Rady, v ktorých sa zhodli na potrebe nového prístupu k vyváženej a posilnenej stratégii lesného hospodárstva EÚ po roku 2020 s jasným zameraním a návrhmi na naliehavé a ambiciózne opatrenia.	CM 4625/2/20 REV 2

Výziev, ktorým čelíme, je mnoho a sú zložité a BELGICKO zastáva názor, že tento nový prístup by mal stáť na pevných partnerstvách založených na vzájomnej dôvere medzi všetkými dotknutými a zainteresovanými stranami v členských štátoch, pričom kľúčovými aktérmi sú členské štáty a Európska komisia.

BELGICKO súhlasí so znením záverov, ale chce vyjadriť poľutovanie nad znením bodu 6 písm. g). Bod 6 písm. g) záverov Rady obsahuje nejednoznačný pohľad na stav politik lesného hospodárstva v EÚ a okrem toho predstavuje defenzívny spôsob myslenia. Hoci sa tieto alebo podobné formulácie spomínajú takmer vo všetkých záveroch Rady o stratégii lesného hospodárstva EÚ od roku 1998, BELGICKO sa domnieva, že už nastal čas túto diskusiu opustiť. Hoci sa rovnaký bod nachádza v záveroch Rady z apríla 2019 (pozri ich bod 2) a v iných záveroch Rady z minulosti, BELGICKO sa domnieva, že by išlo o krok vpred a mohlo by to symbolizovať, že v rámci EÚ existuje spoločný záujem o takéto partnerstvo, integrovanú spoluprácu v oblasti politik lesného hospodárstva a riešenie viacerých výziev, ktoré stoje pred nami, koordinovanejším a súdržnejším spôsobom. BELGICKO sa domnieva, že tento krok je potrebný na vyslanie jasného politického signálu na vyjadrenie úplne jednoznačnej vôle vytvoriť dobrý základ na posilnenie koordinácie a súdržnosti a prijať najúčinnšie a najvhodnejšie opatrenia na úrovni EÚ v súvislosti s výzvami, ktoré stoja pred nami, ako sa uvádza v týchto záveroch Rady, ako aj v stratégii EÚ v oblasti biodiverzity do roku 2030 a v stratégii „z farmy na stôl“. BELGICKO zastáva názor, že opakovanie tohto bodu predstavuje defenzívnu pozíciu a domnieva sa, že proaktívnejší a otvorenejší postoj k opatreniam na úrovni EÚ týkajúcim sa lesov by bol pri čelení budúcim výzvam vhodnejší. Vieme, že ide o citlivú a zásadnú otázku, ale domnievame sa, že otázka právomoci v oblasti lesného hospodárstva v EÚ si zasluhuje pozornejšie preskúmanie.

Tvrdenie v bode 6 písm. g) je v skutočnosti prinajmenšom dost' zavádzajúce alebo vyjadruje jednostranný názor. Nemožno argumentovať, že lesy patria do výlučnej právomoci členských štátov, pretože nie sú výslovne zahrnuté do zmluvy ako výlučná právomoc EÚ ani ako spoločná právomoc. Lesy, rovnako ako vzduch, voda, odpad atď., môžu byť a sú predmetom rôznych politik EÚ, ako sú, len napríklad, rozvoj vidieka, (medzinárodný) obchod, biodiverzita a hospodársky rozvoj, ktoré v zmluve zahrnuté sú. Týmto vyváženejším pohľadom by sa mohla dodať nová sila a legitimita ďalšiemu budovaniu nového partnerstva, na ktoré vyzývame s cieľom zachovať, chrániť, obnovovať a udržateľne obhospodarovať a využívať európske lesy a posilňovať udržateľnosť celého odvetvia lesného hospodárstva v záujme zvýšenia prospešnosti pre spoločnosť a biodiverzitu v Európe.

Písomný postup ukončený 13. novembra 2020	CM 4669/20
Kladné stanovisko k úmyslu Komisie predĺžiť mandát trustového fondu EÚ zriadeného v reakcii na krízu v Sýrii o dvanásť mesiacov;	12107/1/20 REV 1
Písomný postup ukončený 13. novembra 2020	CM 4679/20
Schválenie presunu rozpočtových prostriedkov č. DEC 16/2020 v rámci oddielu III – Komisia – všeobecného rozpočtu na rok 2020	11469/20
Písomný postup ukončený 13. novembra 2020	CM 4711/20
<i>Rozhodnutie Rady, ktorým sa vymenúvajú dvaja členovia Európskeho hospodárskeho a sociálneho výboru na obdobie od 21. septembra 2020 do 20. septembra 2025</i> Rozhodnutie Rady (EÚ) 2020/1709 z 13. novembra 2020, ktorým sa vymenúvajú dvaja členovia Európskeho hospodárskeho a sociálneho výboru na obdobie od 21. septembra 2020 do 20. septembra 2025 Ú. v. EÚ L 385, 17.11.2020, s. 16 – 17.	12288/20
Písomný postup ukončený 13. novembra 2020	CM 4712/20
<i>Rozhodnutie Rady o pozícii, ktorá sa má v mene Európskej únie zaujať vo Svetovej colnej organizácii, pokiaľ ide o prijatie vysvetliviek, stanovísk k zatriedeniu alebo iného poradenstva týkajúceho sa výkladu harmonizovaného systému a odporúčaní na zabezpečenie jednotnosti pri výklade harmonizovaného systému podľa dohovoru o harmonizovanom systéme</i> Rozhodnutie Rady (EÚ) 2020/1707 z 13. novembra 2020 o pozícii, ktorá sa má v mene Európskej únie zaujať vo Svetovej colnej organizácii, pokiaľ ide o prijatie vysvetliviek, stanovísk k zatriedeniu alebo iného poradenstva týkajúceho sa výkladu harmonizovaného systému a odporúčaní na zabezpečenie jednotnosti pri výklade harmonizovaného systému podľa dohovoru o harmonizovanom systéme Ú. v. EÚ L 385, 17.11.2020, s. 11 – 12.	11650/20
Pozícia, ktorá sa má v mene Európskej únie zaujať vo Svetovej colnej organizácii, pokiaľ ide o prijatie vysvetliviek, stanovísk k zatriedeniu alebo iného poradenstva týkajúceho sa výkladu harmonizovaného systému a odporúčaní na zabezpečenie jednotnosti pri výklade harmonizovaného systému podľa dohovoru o HS	11651/20

Písomný postup ukončený 13. novembra 2020	CM 4574/20
<i>Rozhodnutie Rady o finančných príspevkoch, ktoré majú členské štáty uhradiť na financovanie Európskeho rozvojového fondu, vrátane stropu na rok 2022, ročnej sumy na rok 2021, prvej splátky na rok 2021 a orientačnej a nezáväznej predpovede očakávaných ročných súm príspevkov na roky 2023 a 2024</i>	12191/20
Rozhodnutie Rady (EÚ) 2020/1708 z 13. novembra 2020 o finančných príspevkoch, ktoré majú členské štáty uhradiť na financovanie Európskeho rozvojového fondu, vrátane stropu na rok 2022, ročnej sumy na rok 2021, prvej splátky na rok 2021 a orientačnej a nezáväznej predpovede očakávaných ročných súm príspevkov na roky 2023 a 2024 Ú. v. EÚ L 385, 17.11.2020, s. 13 – 15.	
Písomný postup ukončený 16. novembra 2020	CM 4675/20
Závery Rady o obnove, ktorá urýchľuje prechod na dynamickejší, odolnejší a konkurencieschopnejší európsky priemysel	12756/20
Písomný postup ukončený 16. novembra 2020	CM 4727/20
Pozícia Európskej únie na 9. zasadnutí Rady pre spoluprácu medzi EÚ a Tadžikistanom (videokonferencia 18. novembra 2020)	12651/20
Písomný postup ukončený 16. novembra 2020	CM 4733/20
Závery Rady o experimentálnych regulačných prostrediach a doložkách o experimentálnom režime ako o nástrojoch pre nadčasový a odolný regulačný rámec priaznivý pre inováciu, ktorý zvláda zlomové výzvy v digitálnom veku – príprava na schválenie – rozhodnutie použiť písomný postup	12683/1/20 REV 1
Písomný postup ukončený 16. novembra 2020	CM 4759/20
<i>Rozhodnutie Rady, ktorým sa Francúzsku povoľuje uplatňovať zníženú sadzbu určitých nepriamych daní z „tradičného“ rumu vyrobeného v departmánach Guadeloupe, Francúzska Guyana, Martinik a Réunion</i>	11031/20 + REV 1
Rozhodnutie Rady (EÚ) 2020/1791 zo 16. novembra 2020, ktorým sa Francúzsku povoľuje uplatňovať zníženú sadzbu určitých nepriamych daní z „tradičného“ rumu vyrobeného v departmánach Guadeloupe, Francúzska Guyana, Martinik a Réunion Ú. v. EÚ L 402, 1.12.2020, s. 7 – 12.	

Písomný postup ukončený 16. novembra 2020	CM 4760/20
<i>Rozhodnutie Rady o dani AIEM uplatniteľnej na Kanárskych ostrovoch</i> Rozhodnutie Rady (EÚ) 2020/1792 zo 16. novembra 2020 o dani AIEM uplatniteľnej na Kanárskych ostrovoch Ú. v. EÚ L 402, 1.12.2020, s. 13 – 20.	11032/20 + REV 1
Písomný postup ukončený 16. novembra 2020	CM 4761/20
<i>Rozhodnutie Rady, ktorým sa mení rozhodnutie č. 940/2014/EÚ o systéme tzv. octroi de mer (námornej dane) vo francúzskych najvzdialenejších regiónoch, pokiaľ ide o obdobie jeho uplatňovania</i> Rozhodnutie Rady (EÚ) 2020/1793 zo 16. novembra 2020, ktorým sa mení rozhodnutie č. 940/2014/EÚ o systéme tzv. octroi de mer (námornej dane) vo francúzskych najvzdialenejších regiónoch, pokiaľ ide o obdobie jeho uplatňovania Ú. v. EÚ L 402, 1.12.2020, s. 21 – 22.	11037/20 + REV 1
Písomný postup ukončený 16. novembra 2020	CM 4762/20
<i>Nariadenie Rady, ktorým sa otvárajú autonómne colné kvóty Únie na dovoz určitých produktov rybníctva na Kanárske ostrovy a stanovuje sa ich správa na obdobie 2021 – 2027</i> Nariadenie Rady (EÚ) 2020/1785 zo 16. novembra 2020, ktorým sa otvárajú autonómne colné kvóty Únie na dovoz určitých produktov rybníctva na Kanárske ostrovy a stanovuje sa ich správa na obdobie 2021 – 2027 Ú. v. EÚ L 403, 1.12.2020, s. 1 – 4.	11038/20

Písomný postup ukončený 17. novembra 2020	CM 4751/20
<p><i>Pozícia Rady v Prvom Čítaní na účely prijatia nariadenia Európskeho parlamentu a Rady o rámci na ozdravenie a riešenie krízových situácií centrálnych protistrán a o zmene nariadení (EÚ) č. 1095/2010, (EÚ) č. 648/2012, (EÚ) č. 600/2014, (EÚ) č. 806/2014 a (EÚ) 2015/2365 a smerníc 2002/47/ES, 2004/25/ES, 2007/36/ES, 2014/59/EÚ a (EÚ) 2017/1132</i></p> <p>Pozícia Rady v prvom čítaní (EÚ) č. 15/2020 na účely prijatia nariadenia Európskeho parlamentu a Rady o rámci na ozdravenie a riešenie krízových situácií centrálnych protistrán a o zmene nariadení (EÚ) č. 1095/2010, (EÚ) č. 648/2012, (EÚ) č. 600/2014, (EÚ) č. 806/2014 a (EÚ) 2015/2365 a smerníc 2002/47/ES, 2004/25/ES, 2007/36/ES, 2014/59/EÚ a (EÚ) 2017/1132 Prijatá Radou 17. novembra 2020 (Text s významom pre EHP)</p> <p>Ú. v. EÚ C 426, 9.12.2020, s. 1 – 96.</p>	9644/20
<p>Odôvodnené stanovisko Rady: Pozícia Rady (EÚ) č. 15/2020 v prvom čítaní na účely prijatia nariadenia Európskeho parlamentu a Rady o rámci na ozdravenie a riešenie krízových situácií centrálnych protistrán a o zmene nariadení (EÚ) č. 1095/2010, (EÚ) č. 648/2012, (EÚ) č. 600/2014, (EÚ) č. 806/2014 a (EÚ) 2015/2365 a smerníc 2002/47/ES, 2004/25/ES, 2007/36/ES, 2014/59/EÚ a (EÚ) 2017/1132</p> <p>Ú. v. EÚ C 426, 9.12.2020, s. 97 – 104.</p>	9644/20 ADD 1
Písomný postup ukončený 17. novembra 2020	CM 4673/20
Dialóg ministrov Nigérie a EÚ, 18. novembra 2020 – spoločné komuniké	12984/20
Písomný postup ukončený 17. novembra 2020	CM 4758/20
<p>Rozhodnutie Rady, ktorým sa Portugalsku povoľuje uplatňovať zníženú sadzbu spotrebnej dane na určité alkoholické výrobky vyrábané v autonómnych oblastiach Madeira a Azory</p> <p>Rozhodnutie Rady (EÚ) 2020/1790 zo 16. novembra 2020, ktorým sa Portugalsku povoľuje uplatňovať zníženú sadzbu spotrebnej dane na určité alkoholické výrobky vyrábané v autonómnych oblastiach Madeira a Azory</p> <p>Ú. v. EÚ L 402, 1.12.2020, s. 1 – 6.</p>	11025/20 + REV 1

Písomný postup ukončený 18. novembra 2020	CM 4586/20
Závery Rady o akčnom pláne EÚ pre ľudské práva a demokraciu na roky 2020 – 2024	12552/20
Písomný postup ukončený 18. novembra 2020	CM 4821/20
<i>Vykonávacie rozhodnutie Rady o nadobudnutí účinnosti ustanovení schengenského <i>acquis</i> týkajúcich sa ochrany údajov a o predbežnom nadobudnutí účinnosti určitých ustanovení schengenského <i>acquis</i> v Írsku</i> Vykonávacie rozhodnutie Rady (EÚ) 2020/1745 z 18. novembra 2020 o nadobudnutí účinnosti ustanovení schengenského <i>acquis</i> týkajúcich sa ochrany údajov a o predbežnom nadobudnutí účinnosti určitých ustanovení schengenského <i>acquis</i> v Írsku U. v. EÚ L 393, 23.11.2020, s. 3 – 11.	11319/20
Písomný postup ukončený 18. novembra 2020	CM 4582/20
Rozhodnutie Rady o podpise a predbežnom vykonávaní Dohody, ktorou sa mení Dočasná dohoda o partnerstve medzi Európskym spoločenstvom na jednej strane a tichomorskými štátmi na druhej strane, pokiaľ ide o pristúpenie Samojského nezávislého štátu a Šalamúnových ostrovov a budúce pristúpenia ďalších tichomorských ostrovných štátov	11656/20
Dohoda, ktorou sa mení Dočasná dohoda o partnerstve medzi Európskym spoločenstvom na jednej strane a tichomorskými štátmi na druhej strane, pokiaľ ide o pristúpenie Samojského nezávislého štátu a Šalamúnových ostrovov a budúce pristúpenia ďalších tichomorských ostrovných štátov	11669/20
Rozhodnutie Rady o uzavretí Dohody, ktorou sa mení Dočasná dohoda o partnerstve medzi Európskym spoločenstvom na jednej strane a tichomorskými štátmi na druhej strane, pokiaľ ide o pristúpenie Samojského nezávislého štátu a Šalamúnových ostrovov a budúce pristúpenia ďalších tichomorských ostrovných štátov	11657/20

Písomný postup ukončený 18. novembra 2020	CM 4698/20
<p>Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady, ktorým sa mení nariadenie (EÚ) 2016/1139, pokiaľ ide o zníženie rybolovnej kapacity v Baltskom mori, a nariadenie (EÚ) č. 508/2014, pokiaľ ide o trvalé ukončenie rybolovných činností flotíl loviacich tresku škvrnitú vo východnej oblasti Baltského mora, tresku škvrnitú v západnej oblasti Baltského mora a sled'a atlantického v západnej oblasti Baltského mora</p> <p>Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2020/1781 z 25. novembra 2020, ktorým sa mení nariadenie (EÚ) 2016/1139, pokiaľ ide o zníženie rybolovnej kapacity v Baltskom mori, a nariadenie (EÚ) č. 508/2014, pokiaľ ide o trvalé ukončenie rybolovných činností flotíl loviacich tresku škvrnitú vo východnej oblasti Baltského mora, tresku škvrnitú v západnej oblasti Baltského mora a sled'a atlantického v západnej oblasti Baltského mora</p> <p>Ú. v. EÚ L 400, 30.11.2020, s. 1 – 6.</p>	41/1/20 REV 1
Písomný postup ukončený 18. novembra 2020	CM 4699/20
<p>Rozhodnutie Európskeho parlamentu a Rady, ktorým sa mení rozhodnutie č. 573/2014/EÚ o posilnenej spolupráci medzi verejnými službami zamestnanosti (VSZ)</p> <p>Rozhodnutie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2020/1782 z 25. novembra 2020, ktorým sa mení rozhodnutie č. 573/2014/EÚ o posilnenej spolupráci medzi verejnými službami zamestnanosti (VSZ) (Text s významom pre EHP)</p> <p>Ú. v. EÚ L 400, 30.11.2020, s. 7 – 10.</p>	40/1/20 REV 1
<p>Vyhlásenie Maďarska</p> <p>Maďarsko je naďalej odhodlané plniť svoje záväzky v oblasti ľudských práv vrátane ochrany a podpory práv žien a rovnosti medzi ženami a mužmi.</p> <p>Maďarsko uznáva a podporuje rovnosť medzi ženami a mužmi v súlade so Základným zákonom Maďarska, zásadami a hodnotami Európskej únie, ako aj záväzkami a zásadami vyplývajúcimi z medzinárodného práva. Rovnosť medzi ženami a mužmi je okrem toho zakotvená v zmluvách Európskej únie ako základná hodnota. Maďarsko v súlade s týmito skutočnosťami a so svojimi vnútroštátnymi právnymi predpismi vykladá pojem „rod“ ako odkaz na pohlavie a pojem „rodová rovnosť“ ako odkaz na rovnosť medzi mužmi a ženami.</p> <p>Maďarsko konštatuje, že anglický pojem „all gender“ nie je na medzinárodnej úrovni, a to ani v rámci Európskej únie, vymedzený. Maďarsko preto nemôže znenie podporiť.</p>	

Písomný postup ukončený 19. novembra 2020	CM 4565/20
Závery Rady o strategickom preskúmaní PESCO za rok 2020	12659/20
Písomný postup ukončený 19. novembra 2020	CM 4570/20
Usmernenia Rady pre činnosť EDA v roku 2021	12435/20
Písomný postup ukončený 19. novembra 2020	CM 4838/20
<i>Rozhodnutie Rady o pozícii, ktorá sa má v mene Európskej únie zaujať v Medzinárodnej rade pre cukor v súvislosti s prístupím Spojeného kráľovstva k Medzinárodnej dohode o cukre z roku 1992</i> Rozhodnutie Rady (EÚ) 2020/1757 z 19. novembra 2020 o pozícii, ktorá sa má v mene Európskej únie zaujať v Medzinárodnej rade pre cukor v súvislosti s prístupím Spojeného kráľovstva k Medzinárodnej dohode o cukre z roku 1992 Ú. v. EÚ L 396, 25.11.2020, s. 3 – 4.	12495/20
Písomný postup ukončený 20. novembra 2020	CM 4722/20
<i>Rozhodnutie Rady a vykonávacie nariadenie o reštriktívnych opatreniach proti kybernetickým útokom ohrozujúcim Úniu alebo jej členské štáty</i> Rozhodnutie Rady (SZBP) 2020/1748 z 20. novembra 2020, ktorým sa mení rozhodnutie (SZBP) 2019/797 o reštriktívnych opatreniach proti kybernetickým útokom ohrozujúcim Úniu alebo jej členské štáty Ú. v. EÚ L 393, 23.11.2020, s. 19 – 20.	12474/20
Vykonávacie nariadenie Rady (EÚ) 2020/1744 z 20. novembra 2020, ktorým sa vykonáva nariadenie (EÚ) 2019/796 o reštriktívnych opatreniach proti kybernetickým útokom ohrozujúcim Úniu alebo jej členské štáty Ú. v. EÚ L 393, 23.11.2020, s. 1 – 2.	12476/20

<p>Oznámenie určené osobám, na ktoré sa vzťahujú reštriktívne opatrenia ustanovené v rozhodnutí Rady (SZBP) 2019/797 zmenenom rozhodnutím Rady (SZBP) 2020/1748 a v nariadení Rady (EÚ) 2019/796 vykonávanom vykonávacím nariadením Rady (EÚ) 2020/1744 o reštriktívnych opatreniach proti kybernetickým útokom ohrozujúcim Úniu alebo jej členské štáty 2020/C 398/07 Ú. v. EÚ C 398, 23.11.2020, s. 7 – 8.</p>	12537/20
<p>Oznámenie určené dotknutým osobám, na ktoré sa vzťahujú reštriktívne opatrenia ustanovené v rozhodnutí Rady (SZBP) 2019/797 a v nariadení Rady (EÚ) 2019/796 o reštriktívnych opatreniach proti kybernetickým útokom ohrozujúcim Úniu alebo jej členské štáty Ú. v. EÚ C 398, 23.11.2020, s. 9 – 9.</p>	12537/20
<p><i>Reštriktívne opatrenia: Tunisko – predbežné oznámenia</i> Oznámenie určené osobám, na ktoré sa vzťahujú reštriktívne opatrenia ustanovené v rozhodnutí Rady 2011/72/SZBP a v nariadení Rady (EÚ) č. 101/2011 o reštriktívnych opatreniach voči určitým osobám, subjektom a orgánom vzhľadom na situáciu v Tunisku 2020/C 398/09 Ú. v. EÚ C 398, 23.11.2020, s. 10 – 10.</p>	12726/20
<p><i>Reštriktívne opatrenia – Ukrajina: predbežné oznámenia</i> Oznámenie určené osobe, na ktorú sa vzťahujú reštriktívne opatrenia ustanovené v rozhodnutí Rady 2014/119/SZBP a v nariadení Rady (EÚ) č. 208/2014 o reštriktívnych opatreniach voči určitým osobám, subjektom a orgánom s ohľadom na situáciu na Ukrajine 2020/C 398/10 Ú. v. EÚ C 398, 23.11.2020, s. 11 – 11.</p>	12733/20

Rozhodnutie Rady, ktorým sa mení a aktualizuje rozhodnutie (SZBP) 2018/340, ktorým sa stanovuje zoznam projektov, ktoré sa majú rozvíjať v rámci PESCO Rozhodnutie Rady (SZBP) 2020/1746 z 20. novembra 2020, ktorým sa mení a aktualizuje rozhodnutie (SZBP) 2018/340, ktorým sa stanovuje zoznam projektov, ktoré sa majú rozvíjať v rámci PESCO Ú. v. EÚ L 393, 23.11.2020, s. 12 – 16.	12401/20
Písomný postup ukončený 20. novembra 2020	CM 4736/20
Konferencia o Afganistane v roku 2020 – politické komuniké a rámec pre partnerstvo s Afganistanom	12896/20
Písomný postup ukončený 20. novembra 2020	CM 4741/20
Smernica Rady, ktorou sa mení smernica 2006/112/ES o spoločnom systéme dane z pridanej hodnoty, pokiaľ ide o identifikáciu zdaniteľných osôb v Severnom Írsku Smernica Rady (EÚ) 2020/1756 z 20. novembra 2020, ktorou sa mení smernica 2006/112/ES o spoločnom systéme dane z pridanej hodnoty, pokiaľ ide o identifikáciu zdaniteľných osôb v Severnom Írsku Ú. v. EÚ L 396, 25.11.2020, s. 1 – 2.	10115/20
Písomný postup ukončený 20. novembra 2020	CM 4768/20
Pozícia, ktorá sa má zaujať v mene EÚ v správnej rade Medzinárodnej nadácie EÚ – LAK, pokiaľ ide o vymenovanie predsedu Nadácie EÚ – LAK	12886/20 REV 1
Písomný postup ukončený 20. novembra 2020	CM 4784/20
Oznámenie o iniciatíve členov Ottavskej skupiny v oblasti obchodu a zdravia	12900/20

Písomný postup ukončený 20. novembra 2020	CM 4786/20
<p><i>Rozhodnutie Rady o pozícii, ktorá sa má v mene Európskej únie zaujať v Spoločnom výbore zriadenom podľa Dohody medzi Európskou úniou a Japonskom o hospodárskom partnerstve, pokiaľ ide o zmenu dodatkov 2-C-1 a 2-C-2 k prílohe 2-C o motorových vozidlách a ich častiach</i></p> <p>Rozhodnutie Rady (EÚ) 2020/1747 z 20. novembra 2020 o pozícii, ktorá sa má v mene Európskej únie zaujať v Spoločnom výbore zriadenom podľa Dohody medzi Európskou úniou a Japonskom o hospodárskom partnerstve, pokiaľ ide o zmenu dodatkov 2-C-1 a 2-C-2 k prílohe 2-C o motorových vozidlách a ich častiach</p> <p>Ú. v. EÚ L 393, 23.11.2020, s. 17 – 18.</p>	12430/20
Písomný postup ukončený 20. novembra 2020	CM 4805/20 + COR 1
<p><i>Závery Rady a zástupcov vlád členských štátov zasadajúcich v Rade o podpore demokratického povedomia a demokratickej angažovanosti mladých ľudí v Európe</i></p> <p>Závery Rady a zástupcov vlád členských štátov zasadajúcich v Rade o podpore demokratického povedomia a demokratickej angažovanosti mladých ľudí v Európe</p> <p>Ú. v. EÚ C 415, 1.12.2020, s. 16 – 21.</p>	12840/20
Písomný postup ukončený 20. novembra 2020	CM 4807/20
<p><i>Uznesenie Rady a zástupcov vlád členských štátov zasadajúcich v Rade o rámci na vytvorenie európskeho programu práce s mládežou</i></p> <p>Uznesenie Rady a zástupcov vlád členských štátov zasadajúcich v Rade o rámci na vytvorenie európskeho programu práce s mládežou</p> <p>Ú. v. EÚ C 415, 1.12.2020, s. 1 – 8.</p>	12841/20

Písomný postup ukončený 20. novembra 2020	CM 4839/20
Závery Rady o digitálnej diplomacii	12804/20
Písomný postup ukončený 20. novembra 2020	CM 4851/20
Presun rozpočtových prostriedkov č. DEC 2/2020 v rámci oddielu VII – Výbor regiónov – všeobecného rozpočtu na rok 2020	12913/20
Písomný postup ukončený 20. novembra 2020	CM 4827/20
Závery Rady o osobitnej správe Európskeho dvora audítorov č. 14/2020 o rozvojovej pomoci EÚ pre Keňu – závery Rady	12572/20
Písomný postup ukončený 20. novembra 2020	CM 4832/20
Trustový fond Békou pre Stredoafrickú republiku – zámer Komisie predĺžiť trustový fond do 31. decembra 2021 – odpoveď vo forme listu adresovaná Komisii	12340/20
Písomný postup ukončený 20. novembra 2020	CM 4833/20
Núdzový trustový fond EÚ pre Afriku – zámer Komisie predĺžiť trustový fond do 31. decembra 2021 – odpoveď vo forme listu adresovaná Komisii	12469/20
Písomný postup ukončený 20. novembra 2020	CM 4834/20
Trustový fond EÚ pre Kolumbiu – zámer Komisie predĺžiť trustový fond do 31. decembra 2021 – odpoveď vo forme listu adresovaná Komisii	12470/20
Písomný postup ukončený 23. novembra 2020	CM 4789/20
<i>Rozhodnutie Rady o uzavretí Dohody medzi Európskou úniou a vládou Čínskej ľudovej republiky o spolupráci v oblasti zemepisných označení a ich ochrane</i> Rozhodnutie Rady (EÚ) 2020/1815 z 23. novembra 2020 o uzavretí Dohody medzi Európskou úniou a vládou Čínskej ľudovej republiky o spolupráci v oblasti zemepisných označení a ich ochrane Ú. v. EÚ L 407, 3.12.2020, s. 1 – 2.	8359/20

Písomný postup ukončený 23. novembra 2020	CM 4853/20
Rozhodnutie Rady o pozícii, ktorá sa má v mene Európskej únie zaujať na opätovne zvolanom šesťdesiatom treťom zasadnutí Komisie pre omamné látky v súvislosti so zaradením kanabisu a látok príbuzných kanabisu do zoznamov v rámci Jednotného dohovoru o omamných látkach z roku 1961 v znení protokolu z roku 1972 a v rámci Dohovoru o psychotropných látkach z roku 1971	12563/20
Písomný postup ukončený 23. novembra 2020	CM 4857/20
Rozhodnutie Rady o stanovení pozície, ktorá sa má v mene Európskej únie zaujať, pokiaľ ide o určité uznesenia, o ktorých sa má hlasovať na 18. valnom zhromaždení Medzinárodnej organizácii pre vinič a víno (OIV), ktoré sa bude konať 26. novembra 2020	12752/20
Písomný postup ukončený 23. novembra 2020	CM 4878/20
Vyhlásenie Rady o medzinárodnom financovaní opatrení v oblasti zmeny klímy	12820/20
Písomný postup ukončený 23. novembra 2020	CM 4891/20
Európska prokuratúra: proces vymenúvania európskych prokurátorov	12515/1/20 REV 1 12516/1/20 REV 1 12739/20
Písomný postup ukončený 23. novembra 2020	CM 4894/20
Pozícia, ktorá sa má zaujať v mene EÚ v Medzinárodnej rade pre cukor k obnoveniu vymenovania súčasného výkonného riaditeľa Medzinárodnej organizácie pre cukor – schválenie	CM 4739/20
Písomný postup ukončený 23. novembra 2020	CM 4896/20
Rozhodnutie Dvora audítorov o zmene článku 19 jeho rokovacieho poriadku	12122/20

Písomný postup ukončený 23. novembra 2020	CM 4901/20
Neformálne zasadnutie členov Rady pre stabilizáciu a pridruženie EÚ – Kosovo (v Bruseli 30. novembra 2020, videokonferencia) = návrh spoločného stanoviska Európskej únie	12758/20
Písomný postup ukončený 23. novembra 2020	CM 4915/20
Závery Rady o európskom semestri 2021: zamestnanosť a sociálne aspekty v ročnej stratégii udržateľného rastu na rok 2021 – schválenie	12813/20
Písomný postup ukončený 23. novembra 2020	CM 4917/20
Závery o osobitnej správe Dvora audítorov s názvom Boj proti chudobe detí: podporu Komisie treba lepšie zamerať – schválenie	12847/20
Písomný postup ukončený 23. novembra 2020	CM 4826/20
<i>Rozhodnutie Rady o pozícii, ktorá sa má v mene Európskej únie zaujať vo Výbore veľvyslancov AKT – EÚ, pokiaľ ide o zmenu rozhodnutia Výboru veľvyslancov AKT – EÚ č. 3/2019 o prijatí prechodných opatrení podľa článku 95 ods. 4 dohody o partnerstve AKT – EÚ</i> Rozhodnutie Rady (EÚ) 2020/1787 z 23. novembra 2020 o pozícii, ktorá sa má v mene Európskej únie zaujať vo Výbore veľvyslancov AKT – EÚ, pokiaľ ide o zmenu rozhodnutia Výboru veľvyslancov AKT – EÚ č. 3/2019 o prijatí prechodných opatrení podľa článku 95 ods. 4 dohody o partnerstve AKT – EÚ Ú. v. EÚ L 403, 1.12.2020, s. 8 – 9.	12876/20
Rozhodnutie Výboru veľvyslancov AKT – EÚ, ktorým sa mení rozhodnutie Výboru veľvyslancov AKT – EÚ č. 3/2019 o prijatí prechodných opatrení podľa článku 95 ods. 4 dohody o partnerstve AKT – EÚ	13006/20

Písomný postup ukončený 24. novembra 2020	CM 4814/20
<i>Návrh na odporúčanie Rady týkajúce sa odborného vzdelávania a prípravy (OVP) pre udržateľnú konkurencieschopnosť, sociálnu spravodlivosť a odolnosť</i> Odporúčanie Rady z 24. novembra 2020 týkajúce sa odborného vzdelávania a prípravy (OVP) pre udržateľnú konkurencieschopnosť, sociálnu spravodlivosť a odolnosť Ú. v. EÚ C 417, 2.12.2020, s. 1 – 16.	12808/20
Písomný postup ukončený 24. novembra 2020	CM 4816/20
<i>Záver Rady o digitálnom vzdelávaní v európskych vedomostných spoločnostiach</i> Záver Rady o digitálnom vzdelávaní v európskych vedomostných spoločnostiach Ú. v. EÚ C 415, 1.12.2020, s. 22 – 30.	12809/20
Písomný postup ukončený 24. novembra 2020	CM 4925/20
<i>Rozhodnutie Rady o predložení, v mene Európskej únie, návrhov na zmenu prílohy IV a niektorých položiek v prílohách II a IX k Bazilejskému dohovoru o riadení pohybov nebezpečných odpadov cez hranice štátov a ich zneškodňovaní na zváženie na pätnástom zasadnutí konferencie zmluvných strán a o pozícii, ktorá sa má v mene Európskej únie prijať k návrhom iných zmluvných strán uvedeného dohovoru na zmenu prílohy IV a niektorých položiek v prílohách II, VIII a IX k uvedenému dohovoru</i> Rozhodnutie Rady (EÚ) 2020/1829 z 24. novembra 2020 o predložení, v mene Európskej únie, návrhov na zmenu prílohy IV a niektorých položiek v prílohách II a IX k Bazilejskému dohovoru o riadení pohybov nebezpečných odpadov cez hranice štátov a ich zneškodňovaní na zváženie na pätnástom zasadnutí konferencie zmluvných strán a o pozícii, ktorá sa má v mene Európskej únie prijať k návrhom iných zmluvných strán uvedeného dohovoru na zmenu prílohy IV a niektorých položiek v prílohách II, VIII a IX k uvedenému dohovoru Ú. v. EÚ L 409, 4.12.2020, s. 28 – 33.	12285/20

Písomný postup ukončený 24. novembra 2020	CM 4828/20
Závery Rady o Tíme Európa	12595/1/20 REV 1
Písomný postup ukončený 25. novembra 2020	CM 4978/20
<i>Závery Rady o verejných investíciách cez verejné obstarávanie: udržateľná obnova a opätovné oživenie odolného hospodárstva EÚ</i> Závery Rady o verejných investíciách cez verejné obstarávanie: udržateľná obnova a opätovné oživenie odolného hospodárstva EÚ 2020/C 412 I/01 Ú. v. EÚ C 412I, 30.11.2020, s. 1 – 5.	12802/20
Písomný postup ukončený 26. novembra 2020	CM 4944/20
Úmysel nevzniesť námietku voči prijatiu návrhu nariadenia Komisie (EÚ) .../... z XXX, ktorým sa mení nariadenie (ES) č. 1126/2008, ktorým sa v súlade s nariadením Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1606/2002 prijímajú určité medzinárodné účtovné štandardy, pokiaľ ide o medzinárodný účtovný štandard 39 a medzinárodné štandardy finančného výkazníctva 4, 7, 9 a 16 (D 069602/01).	12681/20
Písomný postup ukončený 27. novembra 2020	CM 4772/20
<i>Rozhodnutie Rady o uzavretí v mene Európskej únie Dohody o partnerstve v odvetví udržateľného rybárstva medzi Európskou úniou a Seychelskou republikou a jej vykonávacieho protokolu (2020 – 2026)</i> Rozhodnutie Rady (EÚ) 2020/2000 z 27. novembra 2020 o uzavretí v mene Európskej únie Dohody o partnerstve v odvetví udržateľného rybárstva medzi Európskou úniou a Seychelskou republikou a jej vykonávacieho protokolu (2020 – 2026) Ú. v. EÚ L 413, 8.12.2020, s. 1 – 3.	5243/20

Písomný postup ukončený 27. novembra 2020	CM 4774/20
<i>Rozhodnutie Rady o uzavretí Protokolu, ktorým sa vykonáva Dohoda o partnerstve v oblasti udržateľného rybolovu medzi Európskou úniou a Senegalskou republikou</i> Rozhodnutie Rady (EÚ) 2020/1786 z 27. novembra 2020 o uzavretí Protokolu, ktorým sa vykonáva Dohoda o partnerstve v oblasti udržateľného rybolovu medzi Európskou úniou a Senegalskou republikou Ú. v. EÚ L 403, 1.12.2020, s. 5 – 7.	13484/19 + COR1
Písomný postup ukončený 27. novembra 2020	CM 4855/20
<i>Závery Rady o ochrane slobodného a pluralitného mediálneho systému</i> Závery Rady o ochrane slobodného a pluralitného mediálneho systému Ú. v. EÚ C 422, 7.12.2020, s. 8 – 15.	12814/20
Písomný postup ukončený 27. novembra 2020	CM 4858/20
<i>Závery Rady a zástupcov vlád členských štátov zasadajúcich v Rade o podpore medzisektorovej spolupráce v prospech športu a pohybovej aktivity v spoločnosti</i> Závery Rady a zástupcov vlád členských štátov zasadajúcich v Rade o podpore medzisektorovej spolupráce v prospech športu a pohybovej aktivity v spoločnosti Ú. v. EÚ C 419, 4.12.2020, s. 18 – 22.	12844/20
Písomný postup ukončený 27. novembra 2020	CM 4861/20
<i>Uznesenie Rady a zástupcov vlád členských štátov zasadajúcich v Rade o pracovnom pláne Európskej únie pre šport</i> Uznesenie Rady a zástupcov vlád členských štátov zasadajúcich v Rade o pracovnom pláne Európskej únie pre šport (1. január 2021 – 30. jún 2024) Ú. v. EÚ C 419, 4.12.2020, s. 1 – 11.	12842/20

Písomný postup ukončený 27. novembra 2020	CM 4866/20
Spoločné ministerské vyhlásenie ASEAN – EÚ o konektivitve	13146/20
Písomný postup ukončený 27. novembra 2020	CM 4913/20
Vyhlásenie proti využívaniu svojvoľného zadržiavanie vo vzťahoch medzi štátmi	13101/20
Písomný postup ukončený 27. novembra 2020	CM 4948/20
Spoločná pozícia Rady 2001/931/SZBP o uplatňovaní špecifických opatrení na boj s terorizmom a nariadenie Rady (ES) č. 2580/2001 o určitých obmedzujúcich opatreniach zameraných proti určitým osobám a subjektom s cieľom boja proti terorizmu – zmenené odôvodnenia	12690/20 ADD 1
Na tieto informácie sa upozorňujú – ABDOLLAHI Hamed, AL NASSER, Abdelkarim Hussein Mohamed, AL-YACOUB, Ibrahim Salih Mohammed, ARBABSIAR Manssor, BOUYERI, Mohammed, IZZ-AL-DIN, Hasan, SHAHLAI Abdul Reza, SHAKURI Ali Gholam, KOMUNISTICKÁ STRANA FILIPÍN vrátane NOVEJ ĽUDOVEJ ARMÁDY (NPA), vojenské krídlo Hizballáhu, EJÉRCITO DE LIBERACIÓN NACIONAL („Národná oslobodzovacia armáda“), „SENDERO LUMINOSO“ – „SL“ („Svetlý chodník“) a „TEYRBAZEN AZADIYA KURDISTAN“ – „TAK“ – osoby a skupiny zaradené na zoznam osôb, skupín a subjektov, na ktoré sa vzťahujú články 2, 3 a 4 spoločnej pozície Rady 2001/931/SZBP o uplatňovaní špecifických opatrení na boj s terorizmom a nariadenie Rady (ES) č. 2580/2001 o určitých obmedzujúcich opatreniach zameraných proti určitým osobám a subjektom s cieľom boja proti terorizmu (pozri prílohy k rozhodnutiu Rady (SZBP) 2020/1132 a vykonávaciemu nariadeniu Rady (EÚ) 2020/1128 Ú. v. EÚ C 412, 30.11.2020, s. 7 – 7.	12690/20
Reštriktívne opatrenia voči Egyptu – predbežné oznámenia	12727/20
Oznámenie určené osobám, na ktoré sa vzťahujú reštriktívne opatrenia ustanovené v rozhodnutí Rady 2011/172/SZBP a v nariadení Rady (EÚ) č. 270/2011 o reštriktívnych opatreniach s ohľadom na situáciu v Egypte Ú. v. EÚ C 412, 30.11.2020, s. 6 – 6.	12727/20

Písomný postup ukončený 27. novembra 2020	CM 4973/20
Závery Rady o spravodlivom a účinnom zdaňovaní v čase oživenia hospodárstva, o daňových výzvach spojených s digitalizáciou a o dobrej správe daňových záležitostí v EÚ a mimo nej	12979/20
Písomný postup ukončený 27. novembra 2020	CM 5019/20
Schválenie presunu rozpočtových prostriedkov č. DEC 23/2020 v rámci oddielu III – Komisia – všeobecného rozpočtu na rok 2020	12482/20
Schválenie presunu rozpočtových prostriedkov č. DEC 24/2020 v rámci oddielu III – Komisia – všeobecného rozpočtu na rok 2020	12483/20
Schválenie presunu rozpočtových prostriedkov č. DEC 25/2020 v rámci oddielu III – Komisia – všeobecného rozpočtu na rok 2020	12523/20
Schválenie presunu rozpočtových prostriedkov č. DEC 26/2020 v rámci oddielu III – Komisia – všeobecného rozpočtu na rok 2020	12781/20
Schválenie presunu rozpočtových prostriedkov č. DEC 27/2020 v rámci oddielu III – Komisia – všeobecného rozpočtu na rok 2020	12782/20
Písomný postup ukončený 27. novembra 2020	CM 5034/20
Stanovisko Rady k vymenovaniu jedného nového európskeho koordinátora pre transeurópsku dopravnú sieť (TEN-T)	13042/20
Písomný postup ukončený 27. novembra 2020	CM 5037/20
<i>Rozhodnutie Rady o pozícii, ktorá sa má v mene Európskej únie zaujať na 40. zasadnutí stáleho výboru Dohovoru o ochrane európskych voľne žijúcich organizmov a prírodných stanovišť (Bernský dohovor)</i> Rozhodnutie Rady (EÚ) 2020/1830 z 27. novembra 2020 o pozícii, ktorá sa má v mene Európskej únie zaujať na 40. zasadnutí stáleho výboru Dohovoru o ochrane európskych voľne žijúcich organizmov a prírodných stanovišť (Bernský dohovor) Ú. v. EÚ L 409, 4.12.2020, s. 34 – 35.	12785/20
Písomný postup ukončený 30. novembra 2020	CM 4961/20
Úmysel nevzniesť námietku voči prijatiu delegovaného nariadenia Komisie (EÚ) .../... z 29. 10. 2020, ktorým sa mení delegované nariadenie (EÚ) 2019/2124, pokiaľ ide o úradné kontroly na hraničnej kontrolnej stanici, z ktorej tovar opúšťa Úniu, a o určité ustanovenia o tranzite a prekládke – delegovaný akt – úmysel nevzniesť námietky (list, ktorým sa informuje Komisia a Európsky parlament)	13193/20

Písomný postup ukončený 30. novembra 2020	CM 5079/20
Schválenie navrhovaného otvorenia delegácie Európskej únie v Katare	13103/20
Písomný postup ukončený 30. novembra 2020	CM 4941/20
<i>Rozhodnutie Rady o pozícii, ktorá sa má v mene Európskej únie prijať v Spoločnej rade zriadenej na základe Dohody o hospodárskom partnerstve medzi Európskou úniou a jej členskými štátmi na jednej strane a štátmi SADC-DHP na strane druhej v súvislosti s úpravou určitých referenčných množstiev stanovených v prílohe IV k uvedenej dohode</i> Rozhodnutie Rady (EÚ) 2020/1831 z 30. novembra 2020 o pozícii, ktorá sa má v mene Európskej únie prijať v Spoločnej rade zriadenej na základe Dohody o hospodárskom partnerstve medzi Európskou úniou a jej členskými štátmi na jednej strane a štátmi SADC-DHP na strane druhej v súvislosti s úpravou určitých referenčných množstiev stanovených v prílohe IV k uvedenej dohode Ú. v. EÚ L 409, 4.12.2020, s. 36 – 37.	12375/20
Rozhodnutie spoločnej rady zriadenej na základe Dohody o hospodárskom partnerstve medzi Európskou úniou a jej členskými štátmi na jednej strane a štátmi SADC-DHP na strane druhej o úprave referenčných množstiev pre určité výrobky oprávnené na ochranné opatrenia uvedených v prílohe IV k dohode o hospodárskom partnerstve EÚ – SADC-DHP	12376/20
Písomný postup ukončený 30. novembra 2020	CM 4975/20
Závery Rady o odpustení medzinárodného dlhu, najmä pokiaľ ide o africké krajiny	13116/20